

---

THE TAX ADMINISTRATION AND  
MISCELLANEOUS TAXES ACT  
(C.C.S.M. c. T2)

**Tax Administration Regulation, amendment**

---

Regulation 5/2010  
Registered January 15, 2010

**Manitoba Regulation 189/2006 amended**  
**1 The Tax Administration Regulation, Manitoba Regulation 189/2006, is amended by this regulation.**

**2 Section 3 is amended**

**(a) in clause (e), by adding "manufactured, processed, produced," before "purchased"; and**

**(b) by adding the following after clause (j):**

(k) sales of tangible personal property to a closely related corporation, closely related partnership, a newly incorporated corporation or a newly formed partnership;

(l) tangible personal property purchased from a closely related corporation, closely related partnership, a newly incorporated corporation or a newly formed partnership;

(m) tangible personal property transferred to a shareholder or a member of a partnership.

**3 Section 4 and the centred heading before it are repealed.**

---

LOI SUR L'ADMINISTRATION DES IMPÔTS ET  
DES TAXES ET DIVERS IMPÔTS ET TAXES  
(c. T2 de la C.P.L.M.)

**Règlement modifiant le Règlement sur l'administration des impôts et des taxes**

---

Règlement 5/2010  
Date d'enregistrement : le 15 janvier 2010

**Modification du R.M. 189/2006**  
**1 Le présent règlement modifie le Règlement sur l'administration des impôts et des taxes, R.M. 189/2006.**

**2 L'article 3 est modifié :**

**a) dans l'alinéa e), par adjonction, avant « achetés », de « fabriqués, transformés, produits, »;**

**b) par adjonction, après l'alinéa j), de ce qui suit :**

k) les ventes de biens personnels corporels à une corporation étroitement liée, à une société en nom collectif étroitement liée, à une corporation nouvellement constituée ou à une société en nom collectif nouvellement formée;

l) les biens personnels corporels achetés auprès d'une corporation étroitement liée, d'une société en nom collectif étroitement liée, d'une corporation nouvellement constituée ou d'une société en nom collectif nouvellement formée;

m) les biens personnels corporels transférés à l'un des actionnaires d'une corporation ou à l'un des membres d'une société en nom collectif.

**3 L'article 4 et l'intertitre qui le précède sont abrogés.**

**4 The following is added after section 10 and before the centred heading that follows it:**

**Tear tape manufacturer's records**

**10.1** Every holder of a permit to manufacture Manitoba tear tape under *The Tobacco Tax Act* must keep records that include the following information and documents:

- (a) the amount of tear tape manufactured or acquired;
- (b) the amount of tear tape sold, and any amounts returned;
- (c) the names and addresses of all persons to whom tear tape is sold and all persons by whom tear tape is returned;
- (d) the dates of sales and returns of tear tape;
- (e) all invoices and receipts issued for all sales and returns of tear tape;
- (f) the dates of all shipments of tear tape received or sold;
- (g) any other information that, in the director's opinion, is required to provide an accurate account of the manufacture, acquisition, sales and shipments of Manitoba tear tape.

**Coming into force**

**5(1)** This regulation, except section 3, comes into force on the day it is registered under *The Regulations Act*.

**Coming into force: section 3**

**5(2)** Section 3 is deemed to have come into force on April 1, 2008.

---

The Queen's Printer  
for the Province of Manitoba

**4 Il est ajouté, après l'article 10 mais avant l'intertitre qui suit cet article, ce qui suit :**

**Documents relatifs à la production de bandelettes d'ouverture**

**10.1** Le titulaire d'une licence de production de bandelettes d'ouverture destinées au Manitoba sous le régime de la *Loi de la taxe sur le tabac* tient des documents comportant les pièces et les renseignements suivants :

- a) la quantité de bandelettes produites ou acquises;
- b) la quantité de bandelettes vendues et les quantités retournées;
- c) les nom et adresse des personnes auxquelles des bandelettes sont vendues et ceux des personnes qui les retournent;
- d) les dates des ventes et des retours;
- e) les factures et les reçus délivrés à l'égard des ventes et des retours;
- f) les dates d'expédition des bandelettes reçues ou vendues;
- g) les autres renseignements qui, selon le directeur, sont nécessaires à la fourniture d'un compte rendu exact à l'égard de la production, de l'achat, des ventes et des expéditions de bandelettes.

**Entrée en vigueur**

**5(1)** Le présent règlement, à l'exception de l'article 3, entre en vigueur à la date de son enregistrement sous le régime de la *Loi sur les textes réglementaires*.

**Entrée en vigueur de l'article 3**

**5(2)** L'article 3 est réputé être entré en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 2008.

---

L'Imprimeur de la Reine  
du Manitoba